

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie  
Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual - Energieeffektivitet  
Руководство - Энергоэффективность / Käsiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energoefektivitātes

| PF                                                                                                                              |                            |          | IT                                                                                                                  | EN                                                                   | FR                                                                 | DE                                                                                                                                   | NL                                                                                  | ES                                                          | PT                                                                                                                                    | SV                                                                              | NO                                                                                | FI                                                                                                                        | DK                                                                               | RU                                                                      | ET                                                                                                                        | LV                                                                   |                                                                    |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|----------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|----------------------------------------------------------------------------|--|--|
| S                                                                                                                               | FRANKE                     |          | PF                                                                                                                  | Informazioni sulla scheda del prodotto secondo 65/2014               | Product fiche of the product according to 65/2014                  | Informations sur le produit selon 65/2014                                                                                            | Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß 65/2014                             | Informatie over het productblad volgens 65/2014             | Información sobre la ficha del producto conforme a 65/2014                                                                            | Informações na ficha do produto de acordo com a norma 65/2014                   | Uppgifter i produktinformationsblad enligt 65/2014                                | Oplysninger på produktinformationsblad iht. 65/2014                                                                       | Tietoa tuotetiedoista asetuksen (EU) 65/2014 mukaisesti                          | Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 65/2014     | Информация в карточке в соответствии с 65/2014                                                                            | Toote eelkvi teavest vastavalt 65/2014                               | Informācija par produktu saskaņā ar 65/2014                        |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| M                                                                                                                               | HOOD FTC 632L GR/XS FRANKE |          | S                                                                                                                   | Nome del fornitore                                                   | Supplier's name                                                    | Nom du fournisseur                                                                                                                   | Name des Zulieferers                                                                | Naam van de leverancier                                     | Nombre del proveedor                                                                                                                  | Nome do fornecedor                                                              | Leverantörens namn                                                                | Navnet til leverandøren                                                                                                   | Tavarantoimittajan nimi                                                          | Leverandörens namn                                                      | Имя поставщика                                                                                                            | Tarnija nimi                                                         | Piegādātāja nosaukums                                              |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
|                                                                                                                                 | M                          |          | M                                                                                                                   | Identificativo del modello                                           | Model identification                                               | Identification du modèle                                                                                                             | Ident-Daten des Modells                                                             | Identificatienummer van het model                           | Identificación del modelo                                                                                                             | Identificação do modelo                                                         | Modelbeteckning                                                                   | Modelbeteckelse                                                                                                           | Tavarantoimittajan mallitunniste                                                 | Modellbeteckning                                                        | Modelbeteckelse                                                                                                           | Идентификация модели                                                 | Mudelid identifitseerimine                                         | Modela identifikācija                                                                                                     |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| AEChood                                                                                                                         | 69,8                       | kWh/a    | AEChood                                                                                                             | Consumo energetico annuale                                           | Annual Efficiency Consumption                                      | Consommation d'énergie annuelle                                                                                                      | Jährlicher Energieverbrauch                                                         | Jaarkijks energieverbruik                                   | Consumo de energia anual                                                                                                              | Consumo anual de energia                                                        | Årlig energiförbrukning                                                           | Årlig energiförbrukning                                                                                                   | Viruduen energiförbrukning                                                       | Viruduen energiförbrukning                                              | Годовое потребление электроэнергии                                                                                        | Aastane energitarve                                                  | Gada efektīvais patēriņš                                           |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| EEC                                                                                                                             | D                          |          | EEC                                                                                                                 | Classe di efficienza energetica                                      | Energy Efficiency Class                                            | Energie efficacité énergétique                                                                                                       | Energieeffizienzklasse                                                              | Energie-efficiëntieklasse                                   | Clase de eficiencia energética                                                                                                        | Clase de eficiência energética                                                  | Ärlig energiförbrukning                                                           | Ärlig energiförbrukning                                                                                                   | Viruduen energiförbrukning                                                       | Viruduen energiförbrukning                                              | Класс энергетической эффективности                                                                                        | Energiatõhususe klass                                                | Enerģiatīksmības klase                                             |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| FDEhood                                                                                                                         | 8,1                        |          | FDEhood                                                                                                             | Efficienza fluidodinamica                                            | Fluid Dynamic Efficiency                                           | Efficacité fluidodynamique                                                                                                           | Strömungseffizienz                                                                  | Hydrodynamische efficiëntie                                 | Eficiencia fluidodinámica                                                                                                             | Eficiência dinâmica dos fluidos                                                 | Flödesdynamisk effektivitet                                                       | Flödesdynamisk effektivitet                                                                                               | Flödesdynamisk effektivitet                                                      | Flödesdynamisk effektivitet                                             | Гидродинамическая эффективность                                                                                           | Vedeldidünaamilika tõhusus                                           | Sķidruma dinamiskā efektivitāte                                    |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| FDEC                                                                                                                            | E                          |          | FDEC                                                                                                                | Classe di efficienza fluidodinamica                                  | Fluid Dynamic Efficiency Class                                     | Classe d'efficacité fluidodynamique                                                                                                  | Strömungseffizienzklasse                                                            | Hydrodynamische efficiëntieklasse                           | Clase de eficiencia fluidodinámica                                                                                                    | Clase de eficiencia dinámica dos fluidos                                        | Flödesdynamisk effektivitetsklass                                                 | Flödesdynamisk effektivitetsklass                                                                                         | Flödesdynamisk effektivitetsklass                                                | Flödesdynamisk effektivitetsklass                                       | Класс гидродинамической эффективности                                                                                     | Vedeldidünaamilika tõhususe klass                                    | Sķidruma dinamiskās efektivitātes klase                            |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| LEhood                                                                                                                          | 13                         | lux/Watt | LEhood                                                                                                              | Efficienza luminosa                                                  | Lighting Efficiency                                                | Efficacité lumineuse                                                                                                                 | Lichtausbeute                                                                       | Verlichtingsfficiëntie                                      | Eficiencia luminosa                                                                                                                   | Eficiência de iluminação                                                        | Belysningseffektivitet                                                            | Belysningseffektivitet                                                                                                    | Belysningseffektivitet                                                           | Belysningseffektivitet                                                  | Световая эффективность                                                                                                    | Valgustustõhusus                                                     | Apgaismojuma efektivitāte                                          |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| LEC                                                                                                                             | D                          |          | LEC                                                                                                                 | Classe di efficienza luminosa                                        | Lighting Efficiency Class                                          | Classe d'efficacité lumineuse                                                                                                        | Klasse der Lichtausbeute                                                            | Verlichtingsfficiëntieklasse                                | Clase de eficiencia luminosa                                                                                                          | Clase de eficiencia de iluminación                                              | Belysningseffektivitetsklasse                                                     | Belysningseffektivitetsklasse                                                                                             | Belysningseffektivitetsklasse                                                    | Belysningseffektivitetsklasse                                           | Класс световой эффективности                                                                                              | Valgustustõhususe klass                                              | Apgaismojuma efektivitātes klase                                   |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| GFChood                                                                                                                         | 75,1                       | %        | GFChood                                                                                                             | Efficienza di filtrazione antigrasso                                 | Grease Filtering Efficiency                                        | Efficacité de la filtration anti-graisse                                                                                             | Effizienz der Fettfilter                                                            | Vetfilteringsfficiëntie                                     | Eficiencia de la filtración de grasa                                                                                                  | Eficiência de filtragem de gorduras                                             | Fettfilteringseffektivitet                                                        | Fettfilteringseffektivitet                                                                                                | Fettfilteringseffektivitet                                                       | Fettfilteringseffektivitet                                              | Эффективность фильтрации жира                                                                                             | Rasva filtreerimise tõhusus                                          | Tauku filtrēšanas efektivitāte                                     |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| GFEC                                                                                                                            |                            |          | GFEC                                                                                                                | Classe di efficienza di filtrazione antigrasso                       | Grease Filtering Efficiency Class                                  | Classe d'efficacité de la filtration anti-grasse                                                                                     | Effizienzklasse der Fettfilter                                                      | Vetfilteringsfficiëntieklasse                               | Clase de eficiencia de filtración de grasa                                                                                            | Clase de eficiencia de filtragem de gorduras                                    | Fettfilteringseffektivitetsklasse                                                 | Fettfilteringseffektivitetsklasse                                                                                         | Fettfilteringseffektivitetsklasse                                                | Fettfilteringseffektivitetsklasse                                       | Класс эффективности фильтрации жира                                                                                       | Rasva filtreerimise tõhususe klass                                   | Tauku filtrēšanas efektivitātes klase                              |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| Qmin                                                                                                                            | 180                        | m3/h     | Qmin                                                                                                                | Flusso d'aria a velocità minima                                      | Air flow at minimum speed                                          | Flux d'air à la vitesse minimum                                                                                                      | Luftstrom bei geringster Gebläsestufe                                               | Luchtstroom op minimale snelheid                            | Flujo de aire a velocidad mínima                                                                                                      | Fluxo de ar na regulagem de velocidade mínima                                   | Luftflöde vid minimalthastighet                                                   | Luftflöde vid minimalthastighet                                                                                           | Luftflöde vid minimalthastighet                                                  | Luftflöde vid minimalthastighet                                         | Минимальная скорость воздушного потока                                                                                    | Ohuvooli miinimumkiirusel                                            | Minimālāais gaiss plūsmas ātrums                                   |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| Qmax                                                                                                                            | 310                        | m3/h     | Qmax                                                                                                                | Flusso d'aria a velocità massima                                     | Air flow at maximum speed                                          | Flux d'air à la vitesse maximum                                                                                                      | Luftstrom bei höchster Gebläsestufe                                                 | Luchtstroom op maximale snelheid                            | Flujo de aire a velocidad máxima                                                                                                      | Fluxo de ar na regulagem de velocidade máxima                                   | Luftflöde vid maximalthastighet                                                   | Luftflöde vid maximalthastighet                                                                                           | Luftflöde vid maximalthastighet                                                  | Luftflöde vid maximalthastighet                                         | Максимальная скорость воздушного потока                                                                                   | Ohuvooli maksimumkiirusel                                            | Maksimālais gaiss plūsmas ātrums                                   |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| Qboost                                                                                                                          |                            |          | Qboost                                                                                                              | Flusso d'aria a velocità intensiva                                   | Air flow at boost speed                                            | Flux d'air à la vitesse intensive                                                                                                    | Luftstrom bei intensivgeschwindigkeit                                               | Luchtstroom bij intensieve snelheid                         | Flujo de aire a velocidad intensiva                                                                                                   | Fluxo de ar de velocidade intensa                                               | Luftflöde vid intensiv hastighet                                                  | Luftflöde vid intensiv hastighet                                                                                          | Luftflöde vid intensiv hastighet                                                 | Luftflöde vid intensiv hastighet                                        | Интенсивная скорость воздушного потока                                                                                    | Ohuvooli intensiivkiirusel                                           | Pārlēnētās gaiss plūsmas ātrums                                    |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| SPemin                                                                                                                          | N/A                        | m3/h     | SPemin                                                                                                              | Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima    | Airborne acoustic A-weighted sound Power Emission at minimum speed | Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum speed                                                        | Emission der A-gewichteten Geräuschemission in der Luft bei geringster Gebläsestufe | A-gevoegen geluidsemissie in de lucht bij minimale snelheid | Emisión de potencia acústica A ponderada en el air a velocidad mínima                                                                 | Política sonora ponderada A emitida no ar na regulagem de velocidade mínima     | Luftburen akustiskt buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid minimalthastighet  | Luftburen akustiskt buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid minimalthastighet                                          | Luftburen akustiskt buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid minimalthastighet | Luftburen akustiskt A-avgjett lydfektionsmission ved minimumshastighet  | Звукоизлучение А при минимальной скорости воздушного потока                                                               | Ohuakade akustiline A-kaaluut helvõimsuse emissioon miinimumkiirusel | Gaissa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija minimālā ātrumā  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| SPEmin                                                                                                                          | 57                         | dBa      | SPEmin                                                                                                              | Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima   | Airborne acoustic A-weighted sound Power Emission at maximum speed | Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum                                                              | Emission der A-gewichteten Geräuschemission in der Luft bei höchster Gebläsestufe   | A-gevoegen geluidsemissie in de lucht bij maximale snelheid | Emisión de potencia acústica A ponderada en el air a velocidad máxima                                                                 | Política sonora ponderada A emitida no ar na regulagem de velocidade máxima     | Luftburen akustiskt buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid maximalthastighet  | Luftburen akustiskt buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid maximalthastighet                                          | Luftburen akustiskt buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid maximalthastighet | Luftburen akustiskt A-avgjett lydfektionsmission ved maksimumshastighet | Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока                                                              | Ohuakade akustiline A-kaaluut helvõimsuse emissioon maksimumkiirusel | Gaissa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija maksimālā ātrumā |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| SPEmax                                                                                                                          | 67                         | dBa      | SPEmax                                                                                                              | Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva | Airborne acoustic A-weighted sound Power Emission at boost speed   | Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive                                                            | Emission der A-gewichteten Geräuschemission in der Luft bei intensivgeschwindigkeit | A-gevoegen geluidsemissie in de lucht bij hoogste snelheid  | Emisión de potencia acústica A ponderada en el air a velocidad intensiva                                                              | Política sonora ponderada A emitida no ar com velocidade intensa                | Luftburen akustiskt buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid intensiv hastighet | Luftburen akustiskt buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid intensiv hastighet                                         | Luftburen akustiskt buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid intensiv hast     | Luftburen akustiskt A-avgjett lydfektionsmission ved maksimumshastighet | Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока                                                              | Ohuakade akustiline A-kaaluut helvõimsuse emissioon maksimumkiirusel | Gaissa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija maksimālā ātrumā |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| SPEboost                                                                                                                        | N/A                        | dBa      | SPEboost                                                                                                            | Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva | Airborne acoustic A-weighted sound Power Emission at boost speed   | Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive                                                            | Emission der A-gewichteten Geräuschemission in der Luft bei intensivgeschwindigkeit | A-gevoegen geluidsemissie in de lucht bij hoogste snelheid  | Emisión de potencia acústica A ponderada en el air a velocidad intensiva                                                              | Política sonora ponderada A emitida no ar com velocidade intensa                | Luftburen akustiskt buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid intensiv hastighet | Luftburen akustiskt buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid intensiv hastighet                                         | Luftburen akustiskt buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid intensiv hast     | Luftburen akustiskt A-avgjett lydfektionsmission ved maksimumshastighet | Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока                                                              | Ohuakade akustiline A-kaaluut helvõimsuse emissioon maksimumkiirusel | Gaissa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija maksimālā ātrumā |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| P0                                                                                                                              | 0,0                        | Watt     | P0                                                                                                                  |                                                                      |                                                                    |                                                                                                                                      |                                                                                     |                                                             |                                                                                                                                       |                                                                                 |                                                                                   |                                                                                                                           |                                                                                  |                                                                         |                                                                                                                           |                                                                      |                                                                    |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| Ps                                                                                                                              | N/A                        | Watt     | Ps                                                                                                                  | Consumo di corrente in modalità off                                  | Power Consumption in standby mode                                  | Consommation de courant en mode off                                                                                                  | Stromverbrauch in Off mode                                                          | Stroomverbruik in Off mode                                  | Consumo de energia en modo off                                                                                                        | Consumo de energia no modo de espera                                            | Effektförbrukning i läsläge                                                       | Effektförbrukning i läsläge                                                                                               | Effektförbrukning i läsläge                                                      | Effektförbrukning i läsläge                                             | Потребление тока в режиме ожидания (off)                                                                                  | Toietarve väljalülitatud olekus                                      | Enerģijas patēriņš izslēgtas režīmā                                |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| PI                                                                                                                              | PI                         |          | Ps                                                                                                                  | Consumo di corrente in modalità standby                              | Power Consumption in standby mode                                  | Consommation de courant en mode standby                                                                                              | Stromverbrauch in Standby                                                           | Stroomverbruik in de Stand-by                               | Consumo de energia en modo standby                                                                                                    | Consumo de energia no modo de espera                                            | Effektförbrukning i standby-läge                                                  | Effektförbrukning i standby-läge                                                                                          | Effektförbrukning i standby-läge                                                 | Effektförbrukning i standby-läge                                        | Потребление тока в режиме ожидания (standby)                                                                              | Toietarve ooterežiimis ootimiseks                                    | Enerģijas patēriņš gaidīšanas režīmā                               |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
|                                                                                                                                 | PI                         |          | PI                                                                                                                  | Informazioni aggiuntive secondo 66/2014                              | Additional information according to 66/2014                        | Informations supplémentaires selon 66/2014                                                                                           | Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014                                             | Extra informatie volgens 66/2014                            | Información adicional conforme a 66/2014                                                                                              | Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014                            | Tilläggsuppgifter enligt 66/2014                                                  | Ekstraoplysninger iht. 66/2014                                                                                            | Lisätietoja asetuksen (EU) 66/2014 mukaisesti                                    | Yderligere oplysninger i henhold til 66/2014                            | Дополнительная информация в соответствии с 66/2014                                                                        | Lisateave vastavalt 66/2014                                          | Papildus informācija saskaņā ar 66/2014                            |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| F                                                                                                                               | 1,7                        |          | F                                                                                                                   |                                                                      |                                                                    |                                                                                                                                      |                                                                                     |                                                             |                                                                                                                                       |                                                                                 |                                                                                   |                                                                                                                           |                                                                                  |                                                                         |                                                                                                                           |                                                                      |                                                                    |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| EElhood                                                                                                                         | 91,4                       |          | EElhood                                                                                                             |                                                                      |                                                                    |                                                                                                                                      |                                                                                     |                                                             |                                                                                                                                       |                                                                                 |                                                                                   |                                                                                                                           |                                                                                  |                                                                         |                                                                                                                           |                                                                      |                                                                    |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| Qbep                                                                                                                            | 164,0                      | m3/h     | Qbep                                                                                                                | Indice di efficienza energetica                                      | Energy Efficiency Index                                            | Energie efficacité énergétique                                                                                                       | Energieeffizienzindex                                                               | Energie-efficiëntie-index                                   | Índice de eficiencia energética                                                                                                       | Índice de eficiência energética                                                 | Energieeffektivitetsindex                                                         | Energieeffektivitetsindex                                                                                                 | Energieeffektivitetsindex                                                        | Energieeffektivitetsindex                                               | Показатель энергетической эффективности                                                                                   | Energatõhususe indeks                                                | Enerģijas efektivitātes indekss                                    |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| Pbep                                                                                                                            | 183                        | Pa       | Pbep                                                                                                                | Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore             | Measured Air flow rate at best efficiency point                    | Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité                                                                                 | Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen                               | Gemeten luchtdrukt op het beste-efficiëntiepunt             | Caudal de aire medido en el punto de mayor eficiencia                                                                                 | Débito de ar medido no ponto de maior eficiência                                | Uppmätt luftflödesvidare vid bästa effektivitetspunkt                             | Mått luftnengde ved punktet for beste virkningsgrad                                                                       | Mittattu ilmavirta parhaan hyötytehteen pisteessä                                | Mittattu ilmavirta parhaan hyötytehteen pisteessä                       | Mått luftstrøm i det optimale driftspunkt                                                                                 | Mõõdetud õhu vooluhulk parima tõhususe punktis                       | Izmērītās gaiss plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā              |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| Qmax                                                                                                                            | 310,0                      | m3/h     | Qmax                                                                                                                | Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore             | Measured Air flow rate at best efficiency point                    | Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité                                                                                 | Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen                               | Gemeten luchtdrukt op het beste-efficiëntiepunt             | Caudal de aire medido en el punto de mayor eficiencia                                                                                 | Débito de ar medido no ponto de maior eficiência                                | Uppmätt luftflödesvidare vid bästa effektivitetspunkt                             | Mått luftnengde ved punktet for beste virkningsgrad                                                                       | Mittattu ilmavirta parhaan hyötytehteen pisteessä                                | Mittattu ilmavirta parhaan hyötytehteen pisteessä                       | Mått luftstrøm i det optimale driftspunkt                                                                                 | Mõõdetud õhu vooluhulk parima tõhususe punktis                       | Izmērītās gaiss plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā              |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| Wbep                                                                                                                            | 103,0                      | W        | Wbep                                                                                                                | Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore        | Measured air pressure at best efficiency point                     | Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité                                                                          | Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen                                   | Gemeten luchtdrukt op het beste-efficiëntiepunt             | Presión de aire medido en el punto de mayor eficiencia                                                                                | Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência                               | Uppmätt lufttryck vid bästa effektivitetspunkt                                    | Mått lufttryck ved punktet for beste virkningsgrad                                                                        | Mittattu ilmavirta parhaan hyötytehteen pisteessä                                | Mittattu ilmavirta parhaan hyötytehteen pisteessä                       | Mått lufttryk i det optimale driftspunkt                                                                                  | Mõõdetud õhu rõhk parima tõhususe punktis                            | Izmērītās gaiss spiediens visefektīvākajā punktā                   |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| WL                                                                                                                              | 8,0                        | W        | WL                                                                                                                  |                                                                      |                                                                    |                                                                                                                                      |                                                                                     |                                                             |                                                                                                                                       |                                                                                 |                                                                                   |                                                                                                                           |                                                                                  |                                                                         |                                                                                                                           |                                                                      |                                                                    |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| Emiddle                                                                                                                         | 100                        | lux      | Qmax                                                                                                                | flusso d'aria massimo                                                | maximum air flow                                                   | Flux d'air maximum                                                                                                                   | max. Luftstrom                                                                      | Maximale luchtstroom                                        | Flujo de aire máximo                                                                                                                  | Débito de ar máximo                                                             | Maximalt luftflöde                                                                | Høyeste lufttjenngstrømning                                                                                               | Suurin ilmavirta                                                                 | Maksimal luftstrøm                                                      | максимальный воздушный поток                                                                                              | Maksimaalne õhuvool                                                  | Maksimālais gaiss plūsmas ātrums                                   |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| Lwa                                                                                                                             | 67                         | dBa      | Wbep                                                                                                                | Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore    | Measured electric power input at best efficiency point             | Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité                                                                    | Luftdurchsatz, am Punkt der höchsten Effizienz gemessen                             | Gemeten elektrisch vermogen op het beste-efficiëntiepunt    | Potencia eléctrica medida en el punto de eficiencia mayor                                                                             | Potência elétrica medido no ponto de maior eficiência                           | Uppmätt elektrisk påverkan vid bästa effektivitetspunkt                           | Mått elektrisk påverkan ved punktet for beste virkningsgrad                                                               | Mittattu sähköön ototeho parhaan hyötytehteen pisteessä                          | Mittattu sähköön ototeho parhaan hyötytehteen pisteessä                 | Mått elektrisk effekt i det optimale driftspunkt                                                                          | Mõõdetud elektrilise võimsuse sissevoolu parima tõhususe punktis     | Izmērītā elektriskā jauda reģistrēta visefektīvākajā punktā        |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| WL                                                                                                                              |                            |          | WL                                                                                                                  | Potenza nominale del sistema di illuminazione                        | Nominal power of the lighting system                               | Puissance nominale du système d'éclairage                                                                                            | Nennleistung der Beleuchtung                                                        | Nominiaal vermogen van het verlichtingssysteem              | Potencia nominal del sistema de iluminación                                                                                           | Potência nominal do sistema de iluminação                                       | Markkefekt for belysningsssystemet                                                | Nominel effekt til belysningsssystemet                                                                                    | Valaistusjärjestelmän nimellisteho                                               | Belysningssystemets nominelle effekt                                    | Номинальная мощность осветительной системы                                                                                | Valgustusüsteemi nimivõimsus                                         | Apgaismojuma sistēmas nominālais jaudums                           |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| Emiddle                                                                                                                         |                            |          | Emiddle                                                                                                             | Illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura   | Average illumination of the lighting system on the cooking surface | Eclairage moyen du système sur la plaque de cuisson                                                                                  | Durchschnittliche Ausleuchtung des Kochfelds                                        | Gemiddelde verlichting van het kookoppervlak                | Iluminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción                                                                   | Iluminação média produzida pelo sistema de iluminação na superfície de cozedura | Iluminadning media över kokyten                                                   | Gjennomsnittlig lysstyrke til belysningsssystemet over kottypotten                                                        | Yleinen keskimääräinen valaistusvoimakkuus keittopinnalla                        | Belysningsystemets gjennomsnittlige lysstyrke på kogepladen             | Средняя освещенность осветительной системы на варочной панели                                                             | Valgustusüsteemi keskmise valgustusvõimsuse pinnal                   | Vidējais apgaismojuma sistēmas apgaismojums uz gatavošanas virsmas |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| Lwa                                                                                                                             |                            |          | Lwa                                                                                                                 | Livello di potenza sonora antipolluzione massimo                     | Sound power level at the highest setting                           | Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum                                                                                 | Schallleistungstufe bei max. Einstellung                                            | Geluidsvermogensniveau in de hoogste stand                  | Nível de potencia acústica con el ajuste máximo                                                                                       | Nível de potência sonora na regulação de velocidade máxima                      | Ljudeffektivitet ved maksimumstilling                                             | Høyeste stilling ved maksimumstilling                                                                                     | Ääniteho suurimmalla asetuksella                                                 | Lydeffektivitet ved maksimumstilling                                    | Уровень звукоизлучения при максимальной настройке                                                                         | Helivõimsuse taseme kõrgeimal seadistusel                            | Skaņas jaudas līmenis pie visaugstākās iestatīšanas                |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| CONSIGLI PER IL RISPETTORE                                                                                                      |                            |          | ENERGY SAVING TIPS                                                                                                  |                                                                      |                                                                    | CONSEILS POUR L'ECONOMIE                                                                                                             |                                                                                     |                                                             | RATSCHLÄGE ZUR ENERGIEERSPARUNG                                                                                                       |                                                                                 |                                                                                   | TIPS VOOR ENERGIEBESPARING                                                                                                |                                                                                  |                                                                         | CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGIA                                                                                        |                                                                      |                                                                    | CONSELHOS PARA POUPAR ENERGIA                                                                                             |  |  | RÅD FÖR ENERGIBESPARING                                                                                                   |  |  | RÅD FÖR ENERGIBESPARING                                                                                                   |  |  | ENERGIANSÄKTÖN UVOJA                                                                                                      |  |  | TIPS TIL ENERGIBESPARELSE                                                                                                 |  |  | РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ                                                                                                  |  |  | ENERGIASÄÄSTÄMÄN VINKIT                                                                                                   |  |  | PÄDOMI ENERGIJAS TÄRPSÄÄNNÖ                                                                                               |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                                                                           |  |  |                                                                            |  |  |
| 1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina. |                            |          | 1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odors. |                                                                      |                                                                    | 1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la hotte à vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine. |                                                                                     |                                                             | 1) Cuando se comienza a cocinar, accionar la campana a la velocidad mínima para controlar la humedad y eliminar los olores de cocina. |                                                                                 |                                                                                   | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |                                                                                  |                                                                         | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |                                                                      |                                                                    | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for at kontrollere fugtigheden og fjerne matosens. |  |  | 1) Start kookkettuvietin med min. hastigheden når du starter madlaging for |  |  |

Посібник користувача - Енергоефективність / Vadovas - Energijos vartojimo efektyvumo / Manwal għall-Utent - Effiċjenza fl-Enerġija / Kézi - Energiahatékonyság / Příručka - Energetická účinnost  
Příručka - Energetická účinnost / Manual - Eficientă Energetică / Ręczny - Efektywność energetyczna / Priručnik - Energetska efikasnost / Navodilo - Energetska učinkovitost  
Εγχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Energi Verimliliği / Наръчник - Енергийна ефективност / Упутство - Енергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

|         | PF                         | UA                                                           | LT                                                              | MT                                                   | HU                                                                            | CZ                                                                               | SK                                                                      | RO                                                          | PL                                              | HR                                            | SL                                                            | GR                                                                        | TR                                                         | BG                                                                        | SR                                                                   | GA                                                             |
|---------|----------------------------|--------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|-----------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|
| S       | FRANKE                     | Действующая техническая информация по вибр. згідно з 65/2014 | Ganinio kokybiškės informacijos pagal 65/2014                   | Skoda tal-Taghrt tal-Produt skont ru 65/2014         | A 65/2014 sz. termékleírás kapcsolatos információk                            | Informace o kanc výrobku v souladu s normou 65/2014                              | Informácie na liste výrobku podľa 65/2014                               | Informali de pe lista produsului conform cu normaua 65/2014 | Informacje na karcie produktu według 65/2014    | Informacije na karici proizvoda prema 65/2014 | Informacije o dodatku listu izdelka v skladu s 65/2014        | Πληροφορίες επί της λίστας των προϊόντων 65/2014                          | Ürün listi bilgisi, 65/2014'e göre                         | Информация за картата на продукта, съгласно 65/2014                       | Информация о товаре, према 65/2014                                   | Bilgiş Türkiye de rür Umlh. 65/2014                            |
| M       | HOOD FTC 632L GR/XS FRANKE | Назва постачальника                                          | Tiekėjo pavadinimas                                             | Isem it-fornitur                                     | A szállító neve                                                               | Jméno dodavatele                                                                 | Meno dodávateľa                                                         | Numele furnizorului                                         | Nazwa dostawcy                                  | Naziv dobavljača                              | Ime dobavitelja                                               | Όνομα του προμηθευτή                                                      | Tedarikçi adı                                              | Име на доставчик                                                          | Назив добављача                                                      | Aírnín an tsoláthraí                                           |
| AEChood | 69,8                       | kWh/a                                                        | Щорічне споживання енерговитрат                                 | Metinis energijos suvartojimas                       | II-konsum annvli tal-enerġija                                                 | Éves áramfogyasztás                                                              | Roční energetická spotřeba                                              | Roczne zużycie energii                                      | Roczne zużycie energii                          | Godišnja potrošnja energije                   | Letna poraba energije                                         | Ετήσιο κατανάλωμα ενέργειας                                               | Yıllık Enerji Tüketimi                                     | Годишня консумация на енергия                                             | Годишња потрошња електричне енергије                                 | Aídn Fuinnimh in aghaidh na Bíana                              |
| EEC     | D                          |                                                              | Клас енергоэффективности                                        | Enerġijas efektyvumo klase                           | II-klasi tal-efiċienza enerġetika                                             | Trieda energetické účinnosti                                                     | Trieda energetické účinnosti                                            | Clasa de eficiență energetică                               | Klasa wydajności energetycznej                  | Razred energetske učinkovitosti               | Razred energetske učinkovitosti                               | Κλάση ενεργειακής απόδοσης                                                | Enerji Verimlilik Sınıfı                                   | Клас на енергийна ефективност                                             | Класа енергетске ефикасности                                         | Aicme Eifeachtúlachta Fuinnimh                                 |
| FDEhood | 8,1                        |                                                              | Производительность                                              | Skyežo dinamini efektyvumas                          | L-Effizienz ta-filtrazzjoni tal-Grassjiet                                     | Fluidní dynamická účinnost                                                       | Fluidní dynamická účinnost                                              | Wydajność fluidodynamiczna                                  | Wydajność fluidodynamiczna                      | Fluidodinamička učinkovitost                  | Fluidodinamička učinkovitost                                  | Ρυθμικότητα ρευστοδυναμική                                                | Svi Dinamik Efektivlik                                     | Ефективност на динамична при филтриранье на филуда                        | Ефикасност динамиче филтрирање                                       | Eifeachtúlachta Dinimice Sreabhán                              |
| FDEhood | E                          |                                                              | Клас производительности                                         | Skyežo dinamini efektyvumas                          | II-klasi tal-efiċienza enerġetika                                             | Arámásdinamika hatékonyág besorolás                                              | Trieda fluidní dynamické účinnosti                                      | Clasa de fluidinamică energetică                            | Klasa wydajności fluidodynamicznej              | Razred fluidodinamičke učinkovitosti          | Razred fluidodinamičke učinkovitosti                          | Κλάση ρευστοδυναμικής απόδοσης                                            | Enerji Verimlilik Sınıfı                                   | Клас на ефективност на динамична на филуда                                | Класа ефикасности динамиче филуда                                    | Aicme Eifeachtúlachta Dinimice Sreabhán                        |
| FDEC    | E                          |                                                              | Ефективность осветления                                         | Arsvietimo efektyvumas                               | L-Effizienz ta-Tidwli                                                         | Világítási hatékonyság                                                           | Svetelná účinnost                                                       | Svetelná účinnost                                           | Wydajność świetlna                              | Učinkovitost rasvete                          | Svetilna učinkovitost                                         | Φωτεινότητα απόδοσης                                                      | Aydınlıkta Verimlilik                                      | Ефективност на осветяване                                                 | Ефикасност осветљивања                                               | Eifeachtúlachta Solais                                         |
| LEhood  | 13                         | lux/Wat                                                      | Клас эффективности осветления                                   | Arsvietimo efektyvumas                               | II-klasi tal-efiċienza enerġetika                                             | Világítási hatékonyság                                                           | Trieda svetelnej účinnosti                                              | Clasa de eficiență luminoasă                                | Klasa wydajności świetlnej                      | Razred učinkovitosti rasvete                  | Razred svetilne učinkovitosti                                 | Κλάση φωτεινότητας απόδοσης                                               | Aydınlıkta Verimlilik Sınıfı                               | Клас на ефективност на осветяване                                         | Класа ефикасности осветљивања                                        | Aicme Eifeachtúlachta Solais                                   |
| LEC     | D                          |                                                              | Ефективност филтрирања                                          | Riebalų filtravimo efektyvumas                       | II-Effizienz ta-Filtrazzjoni tal-Grassjiet                                    | Zsűrűségi hatékonyság                                                            | Účinnost protibukové filtrace                                           | Efficient de filtrare antiîmpurități                        | Wydajność filtracji zanieczyszczeń              | Učinkovitost filtriranja praznoće             | Razred učinkovitosti filtriranja praznoće                     | Απόδοση φιλτραρίσματος αλμούς                                             | Yag Filtrasi Verimlilik Sınıfı                             | Ефективност на филтрирање на мазнини                                      | Ефикасност филтрирања мазти                                          | Eifeachtúlachta um Scagadn Gréise                              |
| GFEhood | 75,1                       | %                                                            | Клас эффективности филтрирања жиры                              | Riebalų filtravimo efektyvumas                       | II-klasi tal-efiċienza enerġetika                                             | Zsűrűségi hatékonyság                                                            | Trieda účinnosti protibukové filtrace                                   | Clasa de eficiență pentru filtrarea impurităților           | Klasa wydajności filtracji tłuszczu             | Razred učinkovitosti filtriranja praznoće     | Razred učinkovitosti filtriranja praznoće                     | Κλάση απόδοσης φιλτραρίσματος αλμούς                                      | Yag Filtrasi Verimlilik Sınıfı                             | Клас на ефективност на филтрирање на мазнини                              | Класа ефикасности филтрирања мазти                                   | Aicme Eifeachtúlachta um Scagadn Gréise                        |
| GFEC    | C                          |                                                              | Поток воздуха при минимальной влажности                         | Oro srautas minimaliu drėgumai                       | II-Fluss tal-Arja Minimu wagt użu normal                                      | Légáramlás minimális fordulatszám                                                | Průtok vzduchu při minimální vlhkosti                                   | Flux de aer la viteză minimă                                | Przepływ powietrza przy predkości minimalnej    | Protok zraka na minimalnoj brzini             | Zračni pretok z največjo hitrostjo                            | Ροή αέρα στην ελάχιστη υγρανότητα                                         | Minimūm hızda hava akışı                                   | Взадушен поток при минимална скорост                                      | Проток ваздуха при минималној брзини                                 | Aershbhadh Iosta le ghnáthas                                   |
| Qmin    | 180                        | m3/h                                                         | Поток воздуха при максимальной влажности                        | Oro srautas maksimaliu drėgumai                      | II-Fluss tal-Arja Massimo wagt użu normal                                     | Légáramlás maximális fordulatszám                                                | Průtok vzduchu při maximální vlhkosti                                   | Flux de aer la viteză maximă                                | Przepływ powietrza przy predkości maksymalnej   | Protok zraka na maksimalnoj brzini            | Zračni pretok z največjo hitrostjo                            | Ροή αέρα στην ελάχιστη υγρανότητα                                         | Yogūm hızda hava akışı                                     | Взадушен поток при максимална скорост                                     | Проток ваздуха при максималној брзини                                | Aershbhadh Uasta le ghnáthas                                   |
| Qmax    | 310                        | m3/h                                                         | Поток воздуха при повышенной влажности                          | Oro srautas esant didžiausiam drėgumai               | II-Emissjonis Akustiki, ipezzati għall-frekwenza ta-Arja fil-velocità massima | Léveség mérték Akusztikai, ipezzati għall-frekwenza ta-Arja fil-velocità massima | Průtok vzduchu při zvýšené vlhkosti                                     | Flux de aer la viteză intensivă                             | Przepływ powietrza przy zwiększonej wilgotności | Protok zraka na intenzivnoj brzini            | Zračni pretok pri intenzivni hitrosti                         | Ροή αέρα στην εντονή υγρανότητα                                           | Yogūm hızda hava akışı                                     | Взадушен поток при усиленной влажности                                    | Проток ваздуха при појачаној брзини                                  | Aershbhadh ag an diancsoir / an soicir                         |
| Qboost  | N/A                        | m3/h                                                         | Риенъ акустичного шума в поетри за шкалою A при мин. влажности  | Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam drėgumai  | L-Emissjonis Akustiki, ipezzati għall-frekwenza ta-Arja fil-velocità massima  | Léveség mérték Akusztikai, ipezzati għall-frekwenza ta-Arja fil-velocità massima | Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální vlhkosti | Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză minimă  | Emisia dźwięku przy predkości minimalnej        | Emisijsa dźwięku przy predkości minimalnej    | Raven emisije hrupa A izračunana v zraku na minimalnoj brzini | Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος A στον αέρα στην ελάχιστη υγρανότητα | Minimum hızda havanın Akustik A-ğırlıklı ses Gücü Emisyonu | Акустическая мощность при изыярняе в атмосфере при минимальной влажности  | Покерисана снага звука емитованог кроз ваздух при минималној брзини  | Astú Cumhachta Fuaimne A-uallaithe ar an luas fosta de aistriú |
| SPEmin  | 57                         | dbA                                                          | Риенъ акустичного шума в поетри за шкалою A при макс. влажности | Garsinio slėgio lygis ore esant maksimaliam drėgumai | L-Emissjonis Akustiki, ipezzati għall-frekwenza ta-Arja fil-velocità massima  | Léveség mérték Akusztikai, ipezzati għall-frekwenza ta-Arja fil-velocità massima | Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální vlhkosti | Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză maximă  | Emisia dźwięku przy predkości maksymalnej       | Emisijsa dźwięku przy predkości maksymalnej   | Raven emisije hrupa A izračunana v zraku na največji hitrosti | Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος A στον αέρα στην εντονή υγρανότητα   | Maximum hızda havanın Akustik A-ğırlıklı ses Gücü Emisyonu | Акустическая мощность при изыярняе в атмосфере при максимальной влажности | Покерисана снага звука емитованог кроз ваздух при максималној брзини | Astú Cumhachta Fu                                              |